

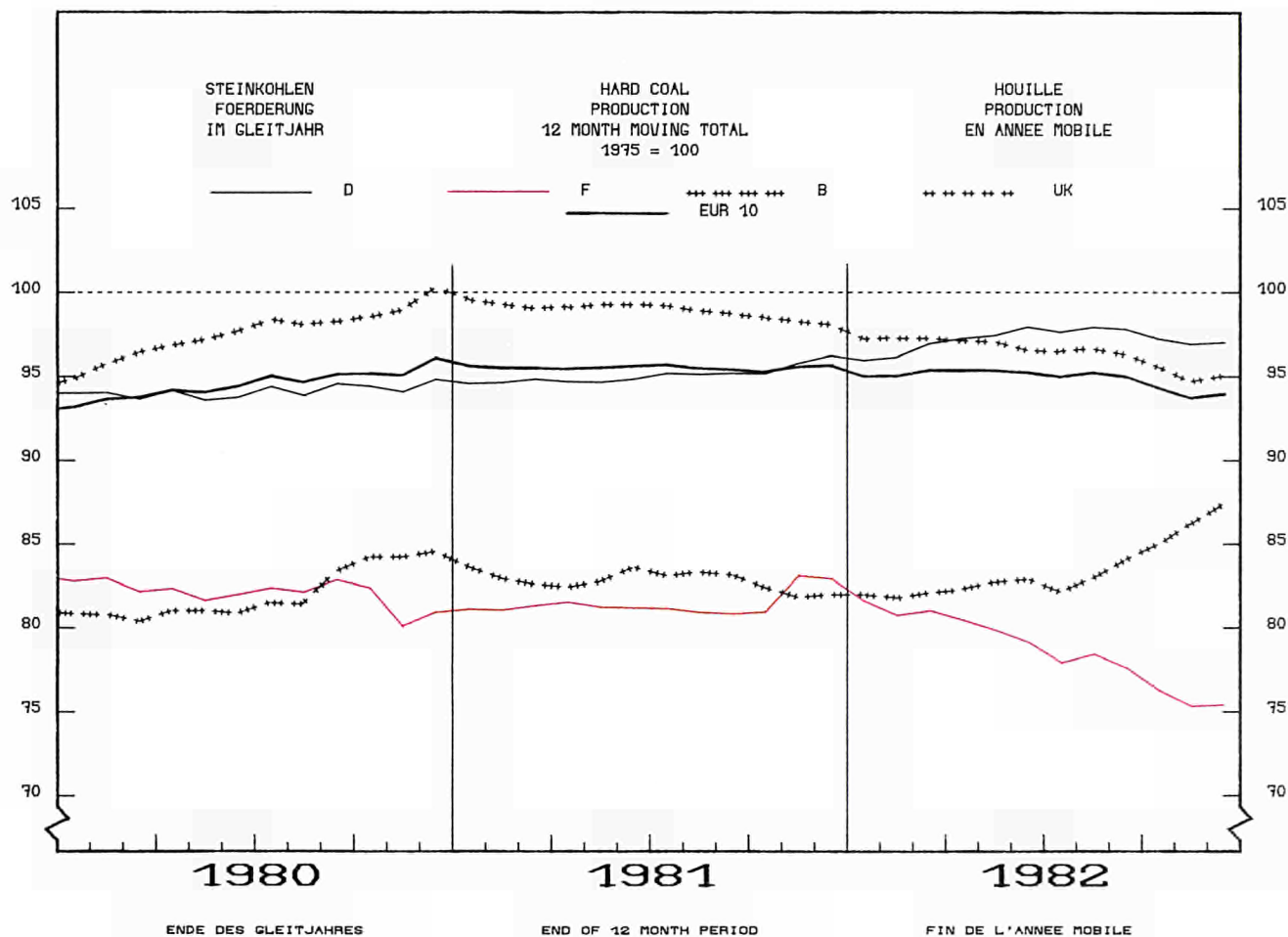


KOHLE COAL CHARBON

Monatsbulletin

Monthly bulletin

Bulletin mensuel



ANLAGE : INLANDSVERWENDUNG DER STEINKOHLE IM JAHRE 1982

IN ANNEX : INLAND DELIVERIES OF COAL BY COUNTRY DURING 1982

EN ANNEXE : UTILISATION DE LA HOUILLE A L'INTERIEUR DES PAYS AU COURS DE 1982

Letzter Stand
Up to date
Mise à jour

24. 3. 1983

3-1983



**STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**

L-2920 Luxembourg – Tél. 43011, Téléx: Comeur Lu 3423
B-1049 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, Rue de la Loi 200 (Bureau de liaison) – Tél. 235 11 11

Hinweis

1. Das Statistische Amt veröffentlicht drei gesonderte Monatsbulletins für die Energiebereiche:
Kohle – Kohlenwasserstoffe – Elektrizität

Jedes dieser Bulletins enthält:

- einen unveränderlichen Teil mit den auf den neuesten Stand gebrachten monatlichen Hauptreihen
- einen veränderlichen Teil über wichtige Aspekte der neuesten Entwicklung, der in der Anlage auch die vorläufigen Angaben der jährlichen Bilanzen enthält, sobald sie verfügbar sind

2. Der Leser findet auf Seite 11 die Erläuterungen zu den monatlichen Tabellen

3. Zuständig für alle Informationen über die Kohle:

A. ANGELINI – Tel. 4 30 11, App. 2294

Note

1. The Statistical Office publishes three series of monthly energy bulletins :
Coal – Hydrocarbons – Electrical energy

Each of these bulletins consists of:

- a permanent section giving updated principal monthly statistical series
- a variable section on important aspects of the latest developments, which contains in annexe data on the annual balance-sheet (which may be definitive or provisional) as such information becomes available

2. The reader will find on page 11 the explanatory notes for the monthly tables

3. For any information dealing with coal, please contact:

A. ANGELINI – Tel. 4 30 11, ext. 2294

Avertissement

1. L'Office Statistique publie trois séries de bulletins mensuels sur l'énergie, à savoir :
Charbon – Hydrocarbures – Energie électrique

Chacun de ces bulletins est constitué :

- d'une partie fixe fournissant la mise à jour des principales séries statistiques mensuelles
- d'une partie variable relatant les aspects importants des dernières évolutions et présentant en annexe les données, même provisoires, des bilans annuels au fur et à mesure de leur disponibilité.

2. Le lecteur trouvera en page 11 les notes explicatives relatives aux tableaux mensuels.

3. Pour toute information concernant les statistiques du charbon, s'adresser à:

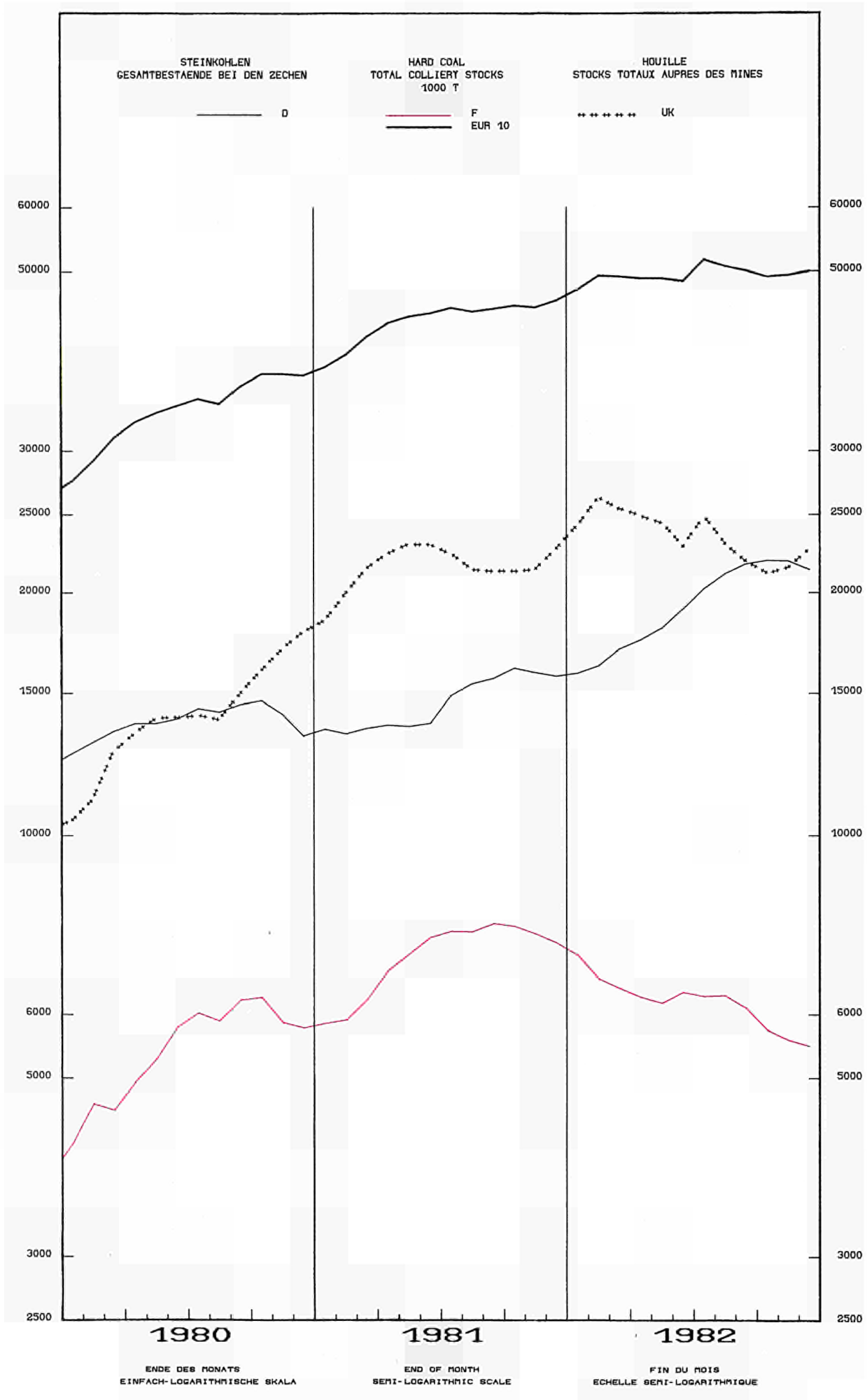
A. ANGELINI – Tél. 4 30 11, poste 2294

Luxembourg: Office des publications officielles des Communautés européennes, 1983

Inhaltswiedergabe nur mit Quellennachweis gestattet
Reproduction is subject to acknowledgement of the source
Reproduction subordonnée à l'indication de la source

Printed in the FR of Germany

	! E U R - !	! E U R - !	! D. R. !	! FRANCE !	! ITALIA !	! NEDERLAND !	! BELGIQUE !	! LUXEM- !	! UNITED !	! IRELAND !	! DANMARK !	! G R E C E !
	! 1 0 !	! 9 !	! D E U T S C H - !	! F R A N C E !	! I T A L I A !	! N E D E R L A N D !	! B E L G I E !	! L U X E M - !	! K I N G D O M !	! I R E L A N D !	! D A N M A R K !	! G R E C E !
	!	!	! L A N D !	!	!	!	!	! B O U R G !	!	!	!	!
STEINKOHLENBERGBAU												
HARD COAL MINES												
MINES DE HOUILLE												
FOERDERUNG												
PRODUCTION												
1000 T (T=T)												
1981	!	245640 !	245640 !	95545 !	185e9 !	- !	- !	6136 !	- !	125301 !	69 !	- !
1982	!	241240 !	241240 !	96318 !	16895 !	- !	- !	6539 !	- !	121427 !	61 !	- !
1981 DEC	!	22102 !	22102 !	7897 !	1528 !	- !	- !	491 !	- !	12181 !	5 !	- !
1982 JAN	!	17662 !	17662 !	8133 !	1513 !	- !	- !	543 !	- !	7468 !	5 !	- !
FEB	!	21106 !	21106 !	8160 !	1497 !	- !	- !	532 !	- !	10912 !	5 !	- !
MAR	!	25553 !	25553 !	9414 !	1806 !	- !	- !	608 !	- !	13720 !	5 !	- !
APR	!	19707 !	19707 !	8035 !	1559 !	- !	- !	582 !	- !	9526 !	5 !	- !
MAI	!	19754 !	19754 !	7600 !	1430 !	- !	- !	504 !	- !	10215 !	5 !	- !
JUN	!	20447 !	20447 !	7845 !	1496 !	- !	- !	556 !	- !	10545 !	5 !	- !
JUL	!	18164 !	18164 !	8076 !	817 !	- !	- !	320 !	- !	8946 !	5 !	- !
AUG	!	15672 !	15672 !	7678 !	907 !	- !	- !	486 !	- !	6596 !	5 !	- !
SEP	!	21287 !	21287 !	7877 !	1469 !	- !	- !	615 !	- !	11321 !	5 !	- !
OCT	!	19533 !	19533 !	7788 !	1412 !	- !	- !	597 !	- !	9731 !	5 !	- !
NOV	!	19687 !	19687 !	7707 !	1450 !	- !	- !	613 !	- !	9912 !	5 !	- !
DEC	!	22657 !	22657 !	8004 !	1540 !	- !	- !	580 !	- !	12528 !	5 !	- !
1983 JAN	!	17650 !	17650 !	7880 !	1604 !	- !	- !	613 !	- !	7548 !	5 !	- !
FEB	!	20315 !	20315 !	7438 !	1482 !	- !	- !	561 !	- !	10829 !	5 !	- !
82 JAN-FEB	!	38768 !	38768 !	16293 !	3010 !	- !	- !	1075 !	- !	18380 !	10 !	- !
83 JAN-FEB	!	37965 !	37965 !	15316 !	3086 !	- !	- !	1174 !	- !	18377 !	10 !	- !
1983/82 %	!	-2,1 !	-2,1 !	-6,0 !	2,5 !	- !	- !	9,2 !	- !		- !	- !
GESAMTBESTAENDE BEI DEN ZECHEN												
TOTAL COLLIERY STOCKS												
1000 T (T=T)												
1981	!	46066 !	46066 !	15767 !	7395 !	- !	- !	192 !	- !	22682 !	30 !	- !
1982	!	50302 !	50302 !	21371 !	5501 !	- !	- !	736 !	- !	22664 !	30 !	- !
1981 NOV	!	45169 !	45169 !	15937 !	7594 !	- !	- !	214 !	- !	21394 !	30 !	- !
DEC	!	46066 !	46066 !	15767 !	7395 !	- !	- !	192 !	- !	22682 !	30 !	- !
1982 JAN	!	47519 !	47519 !	15908 !	7151 !	- !	- !	230 !	- !	24220 !	30 !	- !
FEB	!	49442 !	49442 !	16248 !	6666 !	- !	- !	231 !	- !	26267 !	30 !	- !
MAR	!	49322 !	49322 !	17039 !	6488 !	- !	- !	286 !	- !	25479 !	30 !	- !
APR	!	49064 !	49064 !	17476 !	6332 !	- !	- !	301 !	- !	24925 !	30 !	- !
MAI	!	49069 !	49069 !	18079 !	6221 !	- !	- !	305 !	- !	24434 !	30 !	- !
JUN	!	48686 !	48686 !	19101 !	6410 !	- !	- !	349 !	- !	22796 !	30 !	- !
JUL	!	51705 !	51705 !	20231 !	6342 !	- !	- !	249 !	- !	24853 !	30 !	- !
AUG	!	50744 !	50744 !	21105 !	6356 !	- !	- !	241 !	- !	23014 !	30 !	- !
SEP	!	50117 !	50117 !	21727 !	6132 !	- !	- !	338 !	- !	21890 !	30 !	- !
OCT	!	49470 !	49470 !	21937 !	5756 !	- !	- !	594 !	- !	21153 !	30 !	- !
NOV	!	49724 !	49724 !	21901 !	5594 !	- !	- !	709 !	- !	21490 !	30 !	- !
DEC	!	50302 !	50302 !	21371 !	5501 !	- !	- !	736 !	- !	22664 !	30 !	- !
1983 JAN	!	51592 !	51592 !	21938 !	5406 !	- !	- !	880 !	- !	23338 !	30 !	- !
83/82 JAN %	!	8,6 !	8,6 !	37,9 !	-24,2 !	- !	- !	282,6 !	- !	-3,6 !	- !	- !
BESCHAEFFTIGE UNTER TAGE												
PERSONNEL EMPLOYED UNDERGROUND												
1000												
1981 NOV	!	342,3 !	342,3 !	123,6 !	28,4 !	- !	- !	16,0 !	- !	174,0 !	0,3 !	- !
DEC	!	341,4 !	341,4 !	122,8 !	28,3 !	- !	- !	16,0 !	- !	174,0 !	0,3 !	- !
1982 JAN	!	340,3 !	340,3 !	122,7 !	28,3 !	- !	- !	16,0 !	- !	173,0 !	0,3 !	- !
FEB	!	339,6 !	339,6 !	123,0 !	28,3 !	- !	- !	16,0 !	- !	172,0 !	0,3 !	- !
MAR	!	339,3 !	339,3 !	122,6 !	28,4 !	- !	- !	16,0 !	- !	172,0 !	0,3 !	- !
APR	!	337,2 !	337,2 !	121,5 !	28,3 !	- !	- !	16,1 !	- !	171,0 !	0,3 !	- !
MAI	!	336,5 !	336,5 !	121,0 !	28,1 !	- !	- !	16,1 !	- !	171,0 !	0,3 !	- !
JUN	!	335,0 !	335,0 !	120,7 !	28,0 !	- !	- !	16,0 !	- !	170,0 !	0,3 !	- !
JUL	!	337,0 !	337,0 !	123,8 !	27,9 !	- !	- !	16,0 !	- !	169,0 !	0,3 !	- !
AUG	!	335,3 !	335,3 !	123,3 !	27,7 !	- !	- !	16,0 !	- !	168,0 !	0,3 !	- !
SEP	!	334,3 !	334,3 !	122,4 !	27,6 !	- !	- !	16,0 !	- !	168,0 !	0,3 !	- !
OCT	!	332,4 !	332,4 !	121,1 !	28,0 !	- !	- !	16,0 !	- !	167,0 !	0,3 !	- !
NOV	!	332,3 !	332,3 !	121,0 !	28,0 !	- !	- !	16,0 !	- !	167,0 !	0,3 !	- !
DEC	!	331,4 !	331,4 !	120,5 !	27,8 !	- !	- !	16,0 !	- !	167,0 !	0,3 !	- !
1983 JAN	!	329,8 !	329,8 !	120,0 !	27,7 !	- !	- !	15,8 !	- !	166,0 !	0,3 !	- !
LEISTUNG UNTER TAGE JE MAN UND STUNDE												
UNDERGROUND OUTPUT PER MANHOUR												
KG=KG												
1981	!	433 !	433 !	531 !	376 !	- !	- !	267 !	- !	392 !	- !	- !
1982	!	439 !	439 !	543 !	357 !	- !	- !	285 !	- !	396 !	- !	- !
1981 NOV	!	438 !	438 !	527 !	383 !	- !	- !	249 !	- !	406 !	- !	- !
DEC	!	437 !	437 !	547 !	380 !	- !	- !	263 !	- !	399 !	- !	- !
1982 JAN	!	430 !	430 !	528 !	361 !	- !	- !	266 !	- !	380 !	- !	- !
FEB	!	445 !	445 !	543 !	359 !	- !	- !	274 !	- !	411 !	- !	- !
MAR	!	452 !	452 !	553 !	384 !	- !	- !	278 !	- !	416 !	- !	- !
APR	!	447 !	447 !	555 !	362 !	- !	- !	284 !	- !	405 !	- !	- !
MAI	!	452 !	452 !	550 !	368 !	- !	- !	286 !	- !	416 !	- !	- !
JUN	!	434 !	434 !	568 !	342 !	- !	- !	288 !	- !	381 !	- !	- !
JUL	!	437 !	437 !	548 !	332 !	- !	- !	274 !	- !	377 !	- !	- !
AUG	!	426 !	426 !	530 !	330 !	- !	- !	278 !	- !	359 !	- !	- !
SEP	!	430 !	430 !	535 !	346 !	- !	- !	298 !	- !	390 !	- !	- !
OCT	!	430 !	430 !	538 !	341 !	- !	- !	290 !	- !	386 !	- !	- !
NOV	!	436 !	436 !	536 !	361 !	- !	- !	291 !	- !	397 !	- !	- !
DEC	!	442 !	442 !	544 !	374 !	- !	- !	302 !	- !	406 !	- !	- !
1983 JAN	!	448 !	448 !	530 !	383 !	- !	- !	306 !	- !	407 !	- !	- !



	EUR - 1	EUR - 9	D.R.G. DEUTSCHLAND	FRANCE	ITALIA	NEDERLAND	BELGIE BELGIQUE	LUXEMBOURG	UNITED KINGDOM	IRELAND	DANMARK	ELLAS
STEINKÖHLE												
	HARD COAL											
	1000 T											
BEZUEGE AUS DER GEMEINSCHAFT	SUPPLIES FROM THE COMMUNITY						RECEPTIONS EN PROV. DE LA COMMUNAUTE					
1981	19876	19876	2757	7372	2694	1562	2806	73	150	502	1960	-
1982	:	:	2150	5965	2018	:	1940	56	434	780	2042	-
1981 QLT	1597	1597	207	581	149	103	237	9	17	60	174	-
NOV	1442	1442	246	541	26	120	223	8	12	62	204	-
DEC	1360	1360	235	594	59	108	166	6	18	54	121	-
1982 JAN	1172	1172	117	400	129	209	164	2	29	60	62	-
FEB	1319	1319	186	487	105	95	190	5	46	46	159	-
MAR	1724	1724	236	559	124	172	163	8	38	89	335	-
APR	1579	1579	199	496	190	207	135	5	21	65	261	-
MAI	1400	1400	198	472	167	120	163	5	23	65	167	-
JUN	1627	1627	192	489	272	166	149	4	29	65	221	-
JUL	1219	1219	112	442	200	103	130	5	47	65	115	-
AUG	1192	1192	143	421	87	129	164	4	43	65	136	-
SEP	1242	1242	182	468	103	83	165	4	41	65	131	-
OCT	:	:	205	550	251	:	157	4	40	65	146	-
NOV	:	:	223	569	162	:	142	6	47	65	165	-
DEC	:	:	157	612	208	:	178	4	30	65	144	-
1982/81 %	:	:	-22,0	-19,1	-25,1	:	-30,9	-23,3	189,3	55,4	4,2	-
LIEFERUNGEN AN DIE GEMEINSCHAFT	DELIVERIES TO THE COMMUNITY						LIVRAISONS A LA COMMUNAUTE					
1981	19212	19212	10027	409	-	611	712	-	7444	9	-	-
1982	:	:	8691	620	-	:	551	-	5877	-	-	-
1981 OCT	1546	1546	608	53	-	26	59	-	800	-	-	-
NOV	1462	1462	570	57	-	70	54	-	711	-	-	-
DEC	1460	1460	583	52	-	95	56	-	674	-	-	-
1982 JAN	1012	1012	646	35	-	36	40	-	255	-	-	-
FEB	1242	1242	572	65	-	44	55	-	506	-	-	-
MAR	1643	1643	728	56	-	21	68	-	770	-	-	-
APR	1533	1533	698	54	-	29	72	-	680	-	-	-
MAI	1352	1352	578	57	-	10	46	-	661	-	-	-
JUN	1415	1415	788	52	-	19	53	-	505	-	-	-
JUL	1207	1207	716	26	-	45	47	-	373	-	-	-
AUG	1084	1084	654	32	-	56	21	-	321	-	-	-
SEP	1335	1335	679	74	-	52	25	-	505	-	-	-
OCT	1312	1312	846	66	-	:	26	-	374	-	-	-
NOV	1385	1385	848	68	-	:	42	-	427	-	-	-
DEC	1531	1531	940	55	-	:	56	-	500	-	-	-
EINFUHREN AUS DRITTEN LAENDERN	IMPORTS FROM THIRD-PARTY COUNTRIES						IMPORTATIONS EN PROV. DES PAYS TIERS					
1981	71207	70920	8073	20128	16230	5383	7245	224	4148	787	8702	287
1982	:	:	8809	16958	15373	:	8544	237	3728	606	7572	:
1981 OCT	5705	5705	918	1181	1444	467	520	17	342	46	790	-
NOV	6128	6101	736	1564	1298	260	689	17	466	59	1012	27
DEC	6259	6258	645	1754	1326	593	1017	19	285	55	564	1
1982 JAN	5404	5384	637	1014	1455	602	778	23	492	46	337	20
FEB	5737	5648	884	1187	1514	672	762	29	191	52	357	89
MAR	5621	5525	488	1234	1363	640	1097	26	335	58	284	96
APR	5940	5876	707	1675	1225	621	752	32	360	50	454	64
MAI	5771	5753	529	1631	1371	405	534	7	603	50	623	18
JUN	6595	6555	899	1293	1217	945	941	35	275	50	900	40
JUL	5936	5931	809	1693	1683	762	423	3	203	50	305	5
AUG	5476	5476	604	1373	886	673	800	4	331	50	755	-
SEP	5169	5164	783	1187	1012	581	627	33	312	50	579	25
OCT	:	:	869	1349	1169	:	547	16	242	50	1075	:
NOV	:	:	797	1637	1191	:	759	9	238	50	771	:
DEC	:	:	803	1685	1287	:	524	20	146	50	1132	:
1982/81 %	:	:	9,1	-15,7	-5,3	:	17,9	5,8	-10,1	-23,0	-13,0	:
AUSFUHREN IN DRITTE LAENDER	EXPORTS TO THIRD PARTY COUNTRIES						EXPORTATIONS VERS LES PAYS TIERS					
1981	3640	3640	1396	285	-	-	74	-	1885	-	-	-
1982	2659	2659	943	128	-	-	77	-	1511	-	-	-
1981 OCT	397	397	43	24	-	-	6	-	324	-	-	-
NOV	367	367	46	37	-	-	10	-	274	-	-	-
DEC	266	266	35	21	-	-	7	-	203	-	-	-
1982 JAN	209	209	82	20	-	-	6	-	101	-	-	-
FEB	100	100	42	12	-	-	11	-	35	-	-	-
MAR	147	147	43	14	-	-	9	-	81	-	-	-
APR	236	236	57	11	-	-	10	-	158	-	-	-
MAI	174	174	45	15	-	-	14	-	100	-	-	-
JUN	234	234	43	19	-	-	6	-	166	-	-	-
JUL	228	228	108	9	-	-	3	-	108	-	-	-
AUG	247	247	63	7	-	-	3	-	174	-	-	-
SEP	257	257	102	2	-	-	4	-	149	-	-	-
OCT	216	216	114	7	-	-	3	-	92	-	-	-
NOV	397	397	164	7	-	-	2	-	224	-	-	-
DEC	214	214	80	5	-	-	6	-	123	-	-	-

	EUR - 10	EUR - 9	FR. DEUTSCHLAND	FRANCE	ITALIA	NETHERLAND	BELGIQUE BELGIE	LUXEMBOURG	UNITED KINGDOM	IRELAND	DANMARK	ELLAS	
STEINKOEHLE	HARD COAL												HOUILLE
	1000 T												
EINFUHREN AUS DEN USA.	IMPORTS FROM THE USA.												IMPORTATIONS EN PROV. ETATS-UNIS
1981	35752	35539	3447	9425	8807	3607	3522	100	1955	585	4091	213	
1982	:	:	2888	8428	9827	:	4475	91	2003	601	2927	:	
1981 OCT	3199	3199	370	539	897	336	475	15	228	46	293	-	
NOV	3186	3160	177	899	813	237	132	9	319	51	523	26	
DEC	3886	3886	459	872	985	488	544	7	174	51	326	-	
1982 JAN	2908	2908	238	398	1012	330	430	19	230	46	205	-	
FEB	2776	2687	241	558	983	310	140	22	174	49	210	89	
MAR	3072	2998	169	613	931	430	498	20	242	56	39	74	
APR	3730	3266	320	1117	797	427	586	5	158	50	206	64	
MAI	3249	3231	198	1054	893	122	234	2	377	50	321	18	
JUN	3734	3698	356	727	834	720	529	2	95	50	385	36	
JUL	2784	2784	228	875	941	445	85	-	104	50	56	-	
AUG	3261	3261	243	577	675	562	612	2	214	50	326	-	
SEP	2552	2527	160	758	572	401	315	3	150	50	118	25	
OCT	:	:	295	451	625	:	252	3	200	50	564	:	
NOV	:	:	234	868	808	:	589	6	56	50	321	:	
DEC	:	:	206	472	756	:	205	7	3	50	176	:	
1982/81 x	:	:	-16,2	-10,6	11,6	:	27,1	-9,9	2,5	-	-28,5	:	
EINFUHREN AUS KANADA	IMPORTS FROM CANADA												IMPORTATIONS EN PROV. DU CANADA
1981	1411	1411	718	20	66	55	56	-	-	-	496	-	
1982	:	:	862	-	64	:	9	-	-	-	330	-	
1981 OCT	219	219	117	-	-	-	-	-	-	-	102	-	
NOV	92	92	92	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
DEC	225	225	75	-	23	14	-	-	-	-	113	-	
1982 JAN	34	34	34	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
FEB	85	85	85	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
MAR	104	104	86	-	-	16	2	-	-	-	-	-	
APR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
MAI	71	71	12	-	20	11	2	-	-	-	26	-	
JUN	228	228	137	-	-	-	3	-	-	-	88	-	
JUL	111	111	111	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
AUG	40	40	5	-	-	-	-	-	-	-	35	-	
SEP	229	229	139	-	20	-	-	-	-	-	70	-	
OCT	34	34	34	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
NOV	:	:	142	-	-	:	2	-	-	-	-	-	
DEC	:	:	77	-	24	:	-	-	-	-	111	:	
EINFUHREN AUS AUSTRALIEN	IMPORTS FROM AUSTRALIA												IMPORTATIONS EN PROV. D'AUSTRALIE
1981	7570	7570	606	1758	1547	1047	542	-	1790	-	280	-	
1982	:	:	517	1531	1239	:	487	-	1105	-	123	-	
1981 OCT	402	402	68	91	87	88	-	-	68	-	-	-	
NOV	713	713	139	124	140	-	46	-	135	-	129	-	
DEC	157	157	1	74	20	-	62	-	-	-	-	-	
1982 JAN	973	973	69	306	97	181	71	-	249	-	-	-	
FEB	471	471	4	-	144	257	66	-	-	-	-	-	
MAR	361	381	-	92	142	105	-	-	42	-	-	-	
APR	253	253	55	56	84	26	-	-	32	-	-	-	
MAI	421	421	-	56	66	102	-	-	197	-	-	-	
JUN	326	326	-	138	-	111	-	-	77	-	-	-	
JUL	904	904	25	263	275	224	59	-	58	-	-	-	
AUG	423	423	58	162	-	61	27	-	115	-	-	-	
SEP	563	563	58	57	145	62	50	-	152	-	59	-	
OCT	:	:	58	136	142	:	65	-	21	-	64	-	
NOV	:	:	59	168	-	:	37	-	134	-	-	-	
DEC	:	:	151	97	144	:	112	-	28	-	-	-	
1982/81 x	:	:	-14,7	-12,9	-19,9	:	-10,1	-	-38,3	-	-56,1	-	

	EUR - 10	EUR - 9	D.N. DEUTSCH- LAND	FRANCE	ITALIA	NEDERLAND BELGIE	BELGIE BOURG	LUXEM- BOURG	UNITED KINGDOM	IRELAND	DANMARK	ELLAS
STEINKÖHLE												
	HARD COAL											
	TJOUT											
EINFUHREN AUS SÜDAFRIKA	IMPORTS FROM SOUTH AFRICA						IMPORTATIONS EN PROV. D'AFRIQUE DU SUD					
1981	19047	14047	1873	7874	3294	26	2770	106	-	12	3092	-
1982	:	:	2293	5035	2729	:	3086	139	49	-	3068	-
1981 OCT	1499	1499	265	477	338	-	1	2	9	-	387	-
NOV	1897	1397	276	487	281	4	472	9	11	7	350	-
DEC	1540	1540	76	699	236	-	406	11	-	-	112	-
1982 JAN	1242	1242	205	265	258	17	358	4	9	-	106	-
FEB	1771	1771	264	602	249	5	508	7	8	-	108	-
MAR	1416	1416	144	342	210	19	444	5	15	-	187	-
APR	1221	1221	190	315	290	55	119	26	8	-	218	-
MAI	1281	1281	184	427	252	6	235	3	-	-	174	-
JUN	1331	1331	227	266	125	4	318	33	-	-	358	-
JUL	1419	1419	263	379	275	29	261	2	-	-	210	-
AUG	1070	1070	45	461	126	13	106	2	-	-	317	-
SEP	1180	1180	251	241	194	31	252	30	1	-	180	-
OCT	:	:	198	484	250	:	177	12	-	-	316	-
NOV	:	:	146	338	250	:	131	3	8	-	300	-
DEC	:	:	156	645	250	:	177	12	-	-	594	:
1982/81 %	:	:	22,4	-56,1	-17,2	:	11,4	31,1	-39,5	:	-0,8	:
EINFUHREN AUS POLEN	IMPORTS FROM POLAND						IMPORTATIONS EN PROV. DE POLOGNE					
1981	4220	4174	977	668	907	505	181	-	138	184	614	46
1982	:	:	1900	1857	1479	:	338	-	315	-	962	15
1981 OCT	265	265	51	23	114	39	34	-	-	-	4	-
NOV	148	148	26	36	50	12	19	-	-	-	5	-
DEC	254	254	35	51	-	91	-	-	70	-	7	-
1982 JAN	226	226	69	11	71	74	-	-	-	-	1	-
FEB	564	564	251	16	138	93	40	-	-	-	26	-
MAR	520	505	60	151	65	64	109	-	32	-	44	15
APR	662	662	119	181	54	110	19	-	158	-	21	-
MAI	679	679	110	114	140	164	53	-	-	-	98	-
JUN	763	763	155	161	257	65	53	-	3	-	69	-
JUL	621	621	153	174	192	64	-	-	4	-	34	-
AUG	618	618	225	172	85	33	32	-	-	-	71	-
SEP	593	593	144	130	81	84	-	-	4	-	150	-
OCT	:	:	236	281	152	:	32	-	6	-	113	-
NOV	:	:	196	244	132	:	-	-	9	-	135	-
DEC	:	:	182	242	112	:	-	-	99	-	200	-
1982/81 %	:	:	94,5	178,0	63,1	:	86,7	-	128,3	:	56,7	-68,1
EINFUHREN AUS UDSSR.	IMPORTS FROM THE USSR						IMPORTATIONS EN PROV. D'URSS					
1981	737	711	22	307	162	31	94	18	-	-	77	26
1982	:	:	25	54	:	:	135	2	13	-	120	-
1981 OCT	46	46	-	31	8	-	7	-	-	-	-	-
NOV	36	36	-	16	13	-	3	-	-	-	4	-
DEC	101	101	-	34	35	-	5	1	-	-	6	-
1982 JAN	66	66	-	14	17	-	15	-	1	-	19	20
FEB	16	16	-	-	-	-	-	-	7	-	9	-
MAR	36	36	-	5	-	-	26	-	1	-	6	-
APR	26	26	-	6	-	-	11	1	-	-	8	-
MAI	7	7	-	-	-	-	3	-	-	-	4	-
JUN	32	28	5	-	-	-	23	-	-	-	-	4
JUL	25	20	5	-	-	-	9	1	-	-	5	5
AUG	29	29	4	-	-	-	19	-	-	-	6	-
SEP	11	11	3	-	-	-	6	-	-	-	2	-
OCT	:	24	2	-	-	-	10	-	-	-	12	:
NOV	:	35	6	16	-	-	13	-	-	-	-	:
DEC	:	:	-	15	:	:	-	-	4	-	49	:
1982/81 %	:	:	19,0	-82,9	:	:	45,2	-	-	-	55,8	:

	FRANCE	GERMANY	ITALY	NETHERLANDS	BELGIUM	LUXEMBOURG	UNITED KINGDOM	IRELAND	DENMARK	GREECE		
	FRANCE	FRANCOIS	ITALIA	NEEDERLAND	BELGIE	LUXEMBOURG	UNITED KINGDOM	IRELAND	DANMARK	ELLAS		
STEINKOHLE												
HARD COAL												
1000 T												
LIEFERUNGEN AN KRAFTWERKE												
DELIVERIES TO POWER STATIONS												
LIVRAISONS AUX CENTRALES ELECTRIQUES												
1980	179067	179067	40245	25492	4909	1404	5539	-	91950	59	9469	-
1981	176493	176493	43311	22562	6628	2092	5824	-	86564	50	9762	-
1981 SEP	13892	13892	3525	1836	622	134	359	-	6729	3	684	-
OCT	15493	15493	4053	1842	671	217	213	-	7526	5	956	-
NOV	15122	15122	4321	1807	547	69	551	-	7696	5	1046	-
DEC	15371	15371	3999	1850	581	194	747	-	7614	2	384	-
1982 JAN	11265	11265	3884	1397	672	313	655	-	3899	4	439	-
FEB	14473	14473	4366	2069	540	238	659	-	6065	2	539	-
MAR	16979	16979	4298	1922	560	378	686	-	10782	3	450	-
APR	:	:	3509	2013	599	:	418	-	7694	3	671	-
MAY	:	:	3073	2144	714	:	404	-	8032	2	1134	-
JUN	:	:	3077	1728	584	:	713	-	9141	3	699	-
JUL	:	:	3063	1325	665	:	478	-	5583	3	565	-
AUG	:	:	3352	1472	519	:	498	-	6718	3	882	-
SEP	:	:	3580	1950	454	:	522	-	9521	3	646	-
OCT	:	:	3722	2255	580	:	427	-	7837	3	882	-
NOV	:	:	3970	2064	600	:	484	-	7181	3	1107	-
81 JAN-NOV	161093	161093	39013	20700	6047	1898	5078	-	78950	29	9378	-
82 JAN-NOV	:	:	39574	20229	6487	:	5944	-	82453	32	8014	-
1982/81 %	:	:	1,7	-2,3	7,3	:	17,1	-	4,4	10,3	-14,5	-
LIEFERUNGEN AN KOKEREIEN												
DELIVERIES TO COKING PLANTS												
LIVRAISONS AUX COKERIES												
1980	87921	87537	36781	14684	11295	3558	7948	-	13271	-	-	384
1981	85235	85168	36161	15061	10920	3263	7605	-	12218	-	-	67
1981 SEP	7082	7082	2977	1071	932	232	790	-	1080	-	-	-
OCT	7305	7305	3146	1097	917	247	789	-	1109	-	-	-
NOV	7061	7061	2993	1321	786	217	510	-	1234	-	-	-
DEC	7415	7415	3037	1416	816	311	680	-	1155	-	-	-
1982 JAN	6978	6978	2966	1144	930	247	587	-	1084	-	-	-
FEB	6903	6903	2759	969	1113	413	565	-	1084	-	-	-
MAR	7656	7656	3092	1389	958	244	889	-	1084	-	-	-
APR	7254	7254	2938	1340	814	210	822	-	1130	-	-	-
MAY	6807	6807	3012	1118	827	126	594	-	1130	-	-	-
JUN	6884	6884	2909	1062	908	185	690	-	1130	-	-	-
JUL	7259	7259	2956	1363	1225	446	351	-	898	-	-	-
AUG	6070	6070	2836	881	461	262	732	-	898	-	-	-
SEP	6031	6031	2794	937	664	226	512	-	898	-	-	-
OCT	:	:	2833	860	782	:	584	-	916	-	-	-
NOV	:	:	2610	1006	714	:	641	-	820	-	-	-
81 JAN-NOV	77825	77758	33124	13588	10105	2952	6926	-	11063	-	-	67
82 JAN-NOV	:	:	31725	12089	9396	:	6967	-	10842	-	-	-
1982/81 %	:	:	-4,2	-11,0	-7,0	:	0,6	-	-2,0	-	-	1
LIEFERUNGEN AN INDUSTRIE INSGESAMT												
DELIVERIES TO ALL INDUSTRIES												
LIVR. A L'ENSEMBLE DE L'INDUSTRIE												
1980	23056	22918	8723	3353	605	213	1041	358	7842	137	646	138
1981	24003	23976	9218	4043	1149	670	765	291	6990	191	559	127
1981 SEP	2005	1995	811	398	95	31	86	20	517	17	20	10
OCT	2163	2152	881	325	95	13	101	26	649	17	45	11
NOV	2376	2361	960	425	95	28	141	25	649	14	24	15
DEC	2270	2259	937	431	95	58	98	24	650	16	30	11
1982 JAN	1916	1902	699	353	100	35	38	24	621	14	18	16
FEB	2023	1941	790	302	100	36	44	33	621	15	40	42
MAR	2188	2126	770	466	100	23	28	33	623	19	64	42
APR	:	:	810	462	100	:	13	36	558	15	28	42
MAY	:	:	576	304	100	:	21	11	559	15	51	41
JUN	:	:	831	269	100	:	50	40	559	15	52	33
JUL	:	:	664	371	100	:	13	7	568	15	4	33
AUG	:	:	658	251	100	:	65	7	568	15	19	36
SEP	:	:	760	256	100	:	65	37	570	15	7	47
OCT	:	:	610	412	100	:	45	8	:	15	15	:
NOV	:	:	788	315	100	:	123	14	:	15	13	:
LIEFERUNGEN AN HAUSHALTE U. DEPUTATE												
DELIV. TO HOUSEHOLDS AND MINERS' COAL												
LIVRAISONS FOYERS DOMEST. ET PERSONNEL												
1980	17752	17750	1429	2673	100	485	1332	6	10700	993	32	2
1981	16681	16686	1332	2288	200	364	1159	6	10400	1069	48	15
1981 SEP	1275	1271	112	186	17	49	103	1	734	65	4	4
OCT	1394	1394	113	184	17	54	102	1	835	78	10	-
NOV	1560	1559	137	223	17	91	109	1	835	142	4	1
DEC	1562	1561	158	263	17	62	99	1	837	135	9	1
1982 JAN	1610	1609	156	253	17	68	106	1	893	120	15	1
FEB	1533	1532	154	222	17	21	95	1	893	139	16	-
MAR	1501	1501	132	167	17	3	122	1	894	122	23	-
APR	:	:	110	148	17	:	102	-	898	120	16	-
MAY	:	:	79	120	17	:	106	1	898	120	13	-
JUN	:	:	93	131	17	:	136	1	898	120	41	-
JUL	:	:	64	98	17	:	87	1	720	120	6	-
AUG	:	:	84	65	17	:	93	1	720	120	9	-
SEP	:	:	97	169	17	:	97	-	720	120	11	-
OCT	:	:	102	208	17	:	92	1	:	120	18	-
NOV	:	:	130	202	17	:	86	1	:	120	30	-

	EUR - 10	EUR - 9	D.R. DEUTSCHLAND	FRANCE	ITALIA	NEDERLAND	BELGIE	LUXEMBOURG	UNITED KINGDOM	IRELAND	DANMARK	ELLAS
STEINKÖHLENKOKS												
	HARD COKE											
	1 000 T											
ERZEUGUNG	PRODUCTION											
1981	64305	64260	28160	10723	6071	2242	6004	-	9060	-	-	45
1982	60274	60274	26459	9998	7466	2434	5217	-	8700	-	-	-
1981 NOV	5258	5268	2293	804	646	180	515	-	750	-	-	-
DEC	5598	5598	2363	921	704	186	535	-	889	-	-	-
1982 JAN	5211	5211	2300	909	669	196	513	-	564	-	-	-
FEB	4977	4977	2154	857	597	195	462	-	732	-	-	-
MAR	5329	5329	2363	942	629	224	393	-	778	-	-	-
APR	5152	5152	2269	913	644	215	500	-	611	-	-	-
MAI	5331	5331	2328	950	702	223	515	-	633	-	-	-
JUN	5180	5180	2245	845	649	208	457	-	776	-	-	-
JUL	4942	4942	2302	836	605	220	404	-	575	-	-	-
AUG	4747	4747	2228	765	577	221	383	-	555	-	-	-
SEP	4778	4778	2182	744	587	209	408	-	648	-	-	-
OKT	4672	4672	2151	739	639	173	386	-	584	-	-	-
NOV	4385	4385	1966	750	566	175	386	-	542	-	-	-
DEC	4524	4524	1925	750	602	175	409	-	663	-	-	-
1983 JAN	:	:	1912	750	550	175	:	-	513	-	-	-
1983/82 %	:	:	-19,0	-17,5	-17,8	-10,7	:	-	-9,0	-	-	-
BESTÄNDE BEI DEN KÖKEREIEN	STOCKS BY COKING PLANTS											
	STOCKS DANS LES COKERIES											
1981	10622	10591	7052	705	572	21	138	-	2103	-	-	31
1982	:	:	11149	800	622	-	174	-	1106	-	-	:
1981 NOV	10015	9987	6767	731	521	15	143	-	1810	-	-	28
DEC	10622	10591	7052	705	572	21	138	-	2103	-	-	31
1982 JAN	10592	10557	7242	712	585	36	135	-	1647	-	-	35
FEB	10224	10189	7226	689	559	47	122	-	1546	-	-	35
MAR	10377	10342	7219	673	518	48	139	-	1745	-	-	35
APR	10052	10008	7354	677	532	56	121	-	1268	-	-	44
MAI	10221	10177	7564	698	575	63	149	-	1128	-	-	44
JUN	10416	10375	7811	692	572	73	153	-	1074	-	-	41
JUL	11102	11062	8378	773	592	83	177	-	1059	-	-	40
AUG	11993	11955	9127	894	574	88	184	-	1088	-	-	38
SEP	12477	12429	9682	864	576	70	140	-	1077	-	-	48
OKT	:	13014	10295	862	574	81	162	-	1040	-	-	:
NOV	:	:	10719	800	603	:	167	-	1038	-	-	:
DEC	:	:	11149	800	622	:	174	-	1106	-	-	:
1983 JAN	:	:	11476	800	600	:	:	-	1162	-	-	:
83/82 JAN %	:	:	58,5	12,4	2,6	:	:	-	-29,4	-	-	:
BEZÜGE AUS DER GEMEINSCHAFT	SUPPLIES FROM THE COMMUNITY											
	RECEPTIONS EN PROV. DE LA COMMUNAUTE											
1981	6945	6921	815	2264	100	804	1069	1765	26	7	71	24
1982	-	-	746	1568	84	-	390	1664	14	2	79	-
1981 OCT	589	588	83	161	7	68	99	158	3	3	6	1
NOV	513	510	47	166	7	17	114	149	2	1	7	3
DEC	536	531	60	221	7	16	83	133	2	-	9	5
1982 JAN	509	504	33	199	7	63	44	151	1	1	5	5
FEB	509	509	73	171	7	38	42	164	-	1	13	-
MAR	575	573	102	207	7	85	24	141	1	-	6	2
APR	506	502	90	172	7	36	47	137	4	-	9	4
MAI	515	515	74	177	7	53	58	137	2	-	7	-
JUN	455	455	68	157	7	36	33	147	1	-	6	-
JUL	374	373	61	102	7	42	20	139	1	-	1	1
AUG	303	303	63	69	7	12	21	126	1	-	4	-
SEP	357	356	61	102	7	15	21	139	1	-	10	1
OKT	:	:	37	120	7	:	25	126	1	-	4	1
NOV	:	:	49	59	7	:	29	117	1	-	8	1
DEC	:	:	35	33	7	:	26	140	-	-	6	1
LIEFERUNGEN AN EISENSCHAFFENDE INDUST.	DELIVERIES TO IRON AND STEEL INDUSTRIES											
	LIVRAISONS A L'INDUSTRIE SIDERURGIQUE											
1980	54165	53921	19750	11556	6393	2342	6279	2290	5258	-	53	244
1981	52676	52595	19451	10489	6662	2301	6058	1797	5811	-	26	83
1981 SEP	4494	4488	1619	865	550	219	537	155	520	1	2	6
OKT	4522	4517	1686	863	550	177	523	158	536	1	2	5
NOV	4400	4395	1641	832	550	135	549	149	536	1	2	5
DEC	4342	4339	1496	921	550	138	562	133	536	-	3	3
1982 JAN	4417	4414	1591	923	550	163	506	151	528	-	2	3
FEB	4328	4325	1597	865	550	168	447	168	528	-	2	3
MAR	4457	4429	1742	943	550	205	311	147	529	-	2	3
APR	4480	4477	1581	873	550	184	529	140	619	-	1	3
MAI	4429	4427	1550	892	550	192	482	140	619	-	2	2
JUN	4228	4228	1492	812	550	173	427	153	619	-	2	-
JUL	3761	3761	1347	708	550	176	387	144	448	-	1	-
AUG	3350	3348	1094	565	550	180	362	128	448	-	1	2
SEP	3588	3587	1164	654	550	169	455	146	448	-	1	1
OKT	:	:	1107	637	500	146	344	131	:	-	1	1
NOV	:	:	1092	614	500	142	355	130	:	-	2	1
81 JAN-NOV	48257	48178	17957	9588	6050	2162	5495	1666	5253	4	23	79
82 JAN-NOV	:	:	15357	8556	5950	1898	4605	1578	:	-	17	1
1982/81 %	:	:	-14,5	-10,6	-1,7	-12,2	-16,2	-5,3	:	-	-26,1	:

ERLÄUTERUNGEN

Die errechneten Daten sind in metrischen Tonnen ausgedrückt. (Tonne = Tonne)

- Vereinigtes Königreich – Alle monatlichen Angaben mit Ausnahme derjenigen für den Außenhandel beziehen sich auf Zeiträume von 4 bis 5 Wochen (4 Wochen für die beiden ersten Monate, 5 Wochen für den letzten Monat eines jeden Quartals).
- Bestände – Alle Angaben über die Bestände beziehen sich auf das Ende des Berichtszeitraums.
– Für die Bundesrepublik Deutschland sind die Bestände der Steinkohlen- bzw. Kokserzeuger außerhalb der Zechen bzw. Kokereien (Nationale Steinkohlenreserven) auch in den Beständen enthalten.
- Außenhandel – Die veröffentlichten Daten sind den Meldungen der Importeure und Exporteure entnommen. Sie können daher von den Angaben abweichen, die von den Zollbehörden aufgestellt und in der Außenhandelsstatistik veröffentlicht werden.
– Wegen der unterschiedlichen Erfassung der Aus- und Einfuhren (Fristen, Zwischenschaltung des Handels, Umleitung, Umladen, unterschiedliche Klassifizierung usw.) stimmen die Lieferungen an ein Gemeinschaftsland nicht genau mit den Bezügen dieses Landes überein. Die Angaben in der Tabelle "Lieferungen an die Gemeinschaft" können daher geringfügig von den Mengen abweichen, die in der Tabelle "Bezüge aus der Gemeinschaft" ausgewiesen werden.
– Die Direktimporte von Steinkohle für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten amerikanischen Truppen sind in den Zahlen der Tabellen "Einfuhren aus dritten Ländern" und "Einfuhren aus den USA" enthalten.
- Steinkohle – Die Förderung umfaßt auch die Kohlengewinnung der Kleinzechen und Tagebaubetriebe.
– Die Angaben über die im Untertagebereich Beschäftigten beziehen sich auf das Ende des Berichtszeitraums.
– Die Leistung für den Untertagebereich wird auf die Arbeitszeit, ausgedrückt in Stunden, bezogen. In den Angaben sind alle unter Tage Beschäftigten, einschließlich Aufsichtspersonal und im Auftrag Dritter Arbeitende erfaßt. Die Bestimmung der Leistung unter Tage umfaßt nur die Kohlengewinnung im eigentlichen Sinne.
– Die "Lieferungen an Kraftwerke" umfassen die Lieferungen an die öffentlichen und zeheneigenen Elektrizitätswerke. Für die Bundesrepublik Deutschland sind außerdem noch die Lieferungen an die Bergbauverbundkraftwerke und an die Kraftwerke der Bundesbahn enthalten. In den "Lieferungen an die Industrie insgesamt" sind die Steinkohlenlieferungen an die Industriekraftwerke (Eigenerzeuger) mit enthalten.
- Kokereien – Alle Angaben über die Kokereien (Steinkohlenlieferungen, Bestände usw.) beziehen sich auf die zechen- und hütteeigenen sowie auf die unabhängigen Kokereien insgesamt.
– In der Erzeugung von Hüttenkoks ist auch Steinkohlenschwelkoks, nicht jedoch Braunkohlenskoks enthalten.
- Braunkohlenbriketts – In den Angaben zur Erzeugung sind auch Braunkohlenskoks und Trockenbraunkohle erfaßt.

EXPLANATORY NOTES

The data are expressed in metric tonnes on a tonne = tonne basis.

- United Kingdom – All the monthly data, except those for external trade, refer to periods of four or five weeks (four weeks for the first two months of each quarter and five for the last).
- Stocks – All the data on stocks refer to the end of the period under review.
– For the FR Germany, the stocks held by coal/ coke producers outside the mines/coking plants (Nationale Steinkohlenreserve) are also included.
- External trade – As the data published are taken from the declarations made by importers and exporters, they may differ from the data recorded by the customs services and published in the external trade statistics.
– Owing to differences in recording at the time of export and import (delays, involvement of trade agencies, rerouting, transshipment, differences of classification, etc.), deliveries to a Community country may not coincide exactly with that country's recorded supplies. The data for total 'Deliveries to the Community' may therefore differ slightly from those for total 'Supplies from the Community'.
– Direct imports of coal for American forces stationed in the FR of Germany are included in the figures shown in the tables 'Imports from third-party countries' and 'Imports from the USA'.
- Coal – Production includes that of small and open-cast mines.
– The data on underground personnel refer to the end of period.
– Underground productivity is based on the total working time expressed in hours. The calculations take account of all underground personnel, including officials and persons employed by an outside contractor. Underground productivity is determined only for actual coal mines.
– 'Deliveries to power stations' comprise the quantities delivered to public utility and pithead power stations. For the FR of Germany, deliveries to the 'Bergbauverbundkraftwerke' and the Federal Railway power stations are also included. Supplies of coal to industrial self-producers of electricity are included in the tables 'Deliveries to all industries'.
- Coking plants – All the data on coking plants (deliveries of coal, stocks, etc.) refer to all coking plants (i.e. those operated by mines and steelworks and those run independently).
– The production of hard coke also includes semi-coke. Brown-coal coke is not included.
- Brown-coal – The production data also include pulverized and dried brown-coal.

NOTES EXPLICATIVES

Les données sont exprimées en tonnes métriques, établies sur une comptabilisation tonne = tonne.

- Royaume-Uni – Toutes les données mensuelles, sauf celles du commerce extérieur, se réfèrent à des périodes de 4 ou 5 semaines (4 semaines pour les deux premiers mois de chaque trimestre, 5 pour le dernier).
- Stocks – Toutes les données sur les stocks se réfèrent à la fin de la période considérée.
– Pour la R.F. d'Allemagne, les stocks des producteurs de houille/coke existant hors des mines/cokeries (Nationale Steinkohlenreserve) sont également compris.
- Commerce extérieur – Les données publiées proviennent des déclarations des importateurs et exportateurs, elles peuvent donc différer des données relevées par les services douaniers et publiées dans les Statistiques du Commerce Extérieur.
– Du fait des divergences de relevés à la sortie et à l'entrée (délais, entremise du commerce, déroutement, transbordement, différences de classification, etc.) les livraisons vers un pays de la Communauté peuvent ne pas coïncider exactement avec les réceptions de ce pays. Les données de l'ensemble des "Livraisons à la Communauté" peuvent donc différer légèrement de celles de l'ensemble "Réceptions en provenance de la Communauté".
– Les importations directes de houille destinée aux troupes américaines stationnées en R.F. d'Allemagne sont comprises dans les chiffres des tableaux "Importations en provenance des pays tiers" et "Importations en provenance des Etats-Unis".
- Houille – La production comprend celle des petits mines et des mines à ciel ouvert.
– Les données concernant le personnel employé au fond se réfèrent à la fin de période.
– Le rendement au fond des mines est rapporté à la durée du temps de travail exprimée en heures. Dans les calculs, tout le personnel employé au fond, y compris le personnel de surveillance et celui travaillant sous contrat, est retenu. La détermination du rendement au fond ne porte que sur les exploitations minières proprement dites.
– Les "Livraisons aux centrales électriques" couvrent les quantités livrées aux centrales électriques des services publics et des mines. Pour la R.F. d'Allemagne, les livraisons aux "Bergbauverbundkraftwerke" et aux centrales des chemins de fer fédéraux sont également comprises. L'approvisionnement en houille des autoproducteurs industriels est compris dans les tableaux "Livraisons à l'ensemble de l'industrie".
- Cokeries – Toutes les données concernant les cokeries (livraisons de houille, stocks, etc.) se réfèrent à l'ensemble des cokeries minières, sidérurgiques et indépendantes.
– La production de coke de four comprend également le semi-coke de houille. Le coke de lignite n'est pas compris.
- Briquettes de lignite – Les données se réfèrent à la production comprennent également le poussier de lignite et le lignite séché.

ANLAGE : INLANDSVERWENDUNG DER STEINKOHLE IM JAHRE 1982*Orig.: franz.*

Das Stagnieren der Steinkohlenlieferungen insgesamt (309 Mio t im Jahre 1982 gegenüber 308 Mio t 1981) verbirgt in Wirklichkeit eine unterschiedlich lebhaft – und nicht immer positiv verlaufene – Entwicklung in den einzelnen Teilsektoren :

- a) Kraftwerke
Die Steinkohlenlieferungen nahmen gegenüber 1981 stark zu (6,7 Mio t); dieser Anstieg wurde jedoch teilweise durch eine verstärkte Haldenbildung bei den Kraftwerken (4,4 Mio t) absorbiert.
Die Steinkohlenlieferungen an die Kraftwerke stellten 59% der Gesamtlieferungen dar (1981 : 57%).
- b) Kokereien
Die Steinkohlenlieferungen an die Kokereien gingen deutlich zurück (4,8 Mio t); nichtdestotrotz erhöhten sich die Steinkohlenhalden bei den Kokereien (2,3 Mio t) in sämtlichen Mitgliedstaaten.
- c) Stahlindustrie und sonstige Industriezweige
An dem schwachen Rückgang für die Gemeinschaft insgesamt (– 1%) waren folgende Bewegungen beteiligt : Rückgang der Lieferungen in der BR Deutschland, den Benelux-Ländern und Irland; Anstieg der Lieferungen in den übrigen Ländern.

IN ANNEX: INLAND DELIVERIES OF COAL BY COUNTRY DURING 1982*Orig.: French*

The overall stagnation in coal deliveries (309 million tonnes in 1982 compared with 308 in 1981) in fact conceals diverging trends (which are not all in the right direction) in the different individual sectors, as follows :

- a) Power stations
Deliveries increased sharply over the 1981 figure (by 6.7 million tonnes). This increase was partly absorbed by an increase in stocks at the power stations (4.4 million tonnes).
Deliveries to power stations represent 59% of all deliveries compared with 57% in 1981.
- b) Coking plants
The substantial decrease in coal deliveries (4.8 million tonnes) did not prevent an increase in coal stocks at coking plants (2.3 million tonnes). This situation is common to all the Member States.
- c) Steel and other industries
The slight drop in the Community (of 1%) is a result of reduced deliveries in the Federal Republic of Germany, the Benelux countries and Ireland, and also of increased deliveries in other countries.

EN ANNEXE : UTILISATION DE LA HOUILLE A L'INTERIEUR DES PAYS AU COURS DE 1982

La stagnation de l'ensemble des livraisons de houille (309 millions de tonnes en 1982 contre 308 en 1981) masque en effet des évolutions dynamiques divergentes (pas toujours positives) dans les différents secteurs spécifiques, à savoir :

- a) Centrales électriques
Les livraisons marquent un net accroissement par rapport à 1981 (6,7 millions de tonnes), accroissement en partie absorbé par une augmentation des stocks auprès des centrales (4,4 millions de tonnes).
Les livraisons aux centrales représentent 59% de l'ensemble des livraisons contre 57% en 1981.
- b) Cokeries
La diminution nette des livraisons de houille (4,8 millions de tonnes) n'a pu empêcher un accroissement des stocks de houille auprès des cokeries (2,3 millions de tonnes). Ce phénomène est commun à tous les pays membres.
- c) Sidérurgie et autres industries
Le faible recul dans la Communauté (– 1%) résulte d'un côté de diminutions de livraisons en R.F. d'Allemagne, dans les pays du Benelux et en Irlande, et de l'autre côté d'une progression des livraisons dans les autres pays.

ANLAGE

ANNEX

ANNEXE

STEINKOHLE

HARD COAL

HOUILLE

INLANDSVERWENDUNG

TOTAL INLAND DELIVERIES

UTILISATION A L'INTERIEUR DES PAYS

Schätzungen 1982

Estimates 1982

Estimations 1982

1 000 t

	EUR 10	BR DEUTSCHLAND	FRANCE	ITALIA	NEDERLAND	BELGIQUE BELGIÉ	LUXEMBOURG	UNITED KINGDOM	IRELAND	DANMARK	ELLAS
Gesamtverwendung	Total deliveries										
1980	315 468	90 824	48 177	16 922	5 673	15 947	364	125 584	1 189	10 244	544
1981	308 813	92 313	45 580	18 897	6 389	15 418	297	117 934	1 310	10 464	211
1982	309 669	91 500	43 200	18 700	7 500	15 696	288	121 500	1 350	9 530	405
1981/80	- 2%	+ 2%	- 5%	+ 12%	+ 13%	- 3%	- 18%	- 6%	+ 10%	+ 2%	- 61%
1982/81	+ 0%	- 1%	- 5%	- 1%	+ 17%	+ 2%	- 3%	+ 3%	+ 3%	- 9%	+ 92%
darunter :	among which :										
Lieferungen an Kraftwerke (*)	Deliveries to power stations (*)										
1980	179 067	40 245	25 492	4 909	1 404	5 539	-	91 950	59	9 469	-
1981	176 493	43 011	22 562	6 628	2 092	5 824	-	86 564	50	9 762	-
1982	183 233	44 325	22 706	7 050	3 500	6 427	-	90 300	50	8 875	-
1981/80	- 1%	+ 7%	- 11%	+ 35%	+ 49%	+ 5%	-	- 6%	- 15%	+ 3%	-
1982/81	+ 4%	+ 3%	+ 1%	+ 6%	+ 67%	+ 10%	-	+ 4%	-	- 9%	-
Lieferungen an Kokereien (**)	Deliveries to coking plants (**)										
1980	87 921	36 781	14 684	11 295	3 558	7 948	-	13 271	-	-	384
1981	85 235	36 161	15 001	10 920	3 263	7 605	-	12 218	-	-	67
1982	80 460	34 256	13 100	10 250	3 300	7 554	-	12 000	-	-	-
1981/80	- 3%	- 2%	+ 2%	- 3%	- 8%	- 4%	-	- 8%	-	-	-
1982/81	- 6%	- 5%	- 13%	- 6%	+ 1%	- 1%	-	- 2%	-	-	-
Lieferungen an Industrie insgesamt (***)	Deliveries to all industries (***)										
1980	23 056	8 723	3 353	605	213	1 041	358	7 842	137	646	138
1981	24 003	9 218	4 043	1 149	670	765	291	6 990	191	559	127
1982	23 670	9 062	4 190	1 200	350	530	280	7 122	200	336	400
1981/80	+ 4%	+ 6%	+ 21%	+ 90%	+ 215%	- 27%	- 19%	- 11%	+ 39%	- 13%	- 8%
1982/81	- 1%	- 2%	+ 4%	+ 4%	- 48%	- 31%	- 4%	+ 2%	+ 5%	- 40%	+215%
Lieferungen an Haushalte und Deputate	Deliveries to households and Miners' coal										
1980	17 752	1 429	2 673	100	485	1 332	6	10 700	993	32	2
1981	16 881	1 332	2 288	200	364	1 159	6	10 400	1 069	48	15
1982	16 867	1 336	2 058	200	350	1 232	8	10 350	1 100	228	5
1981/80	- 5%	- 7%	- 14%	+ 100%	- 25%	- 13%	-	- 3%	+ 8%	-	-
1982/81	- 0%	+ 0%	- 10%	-	- 4%	+ 6%	-	- 1%	+ 3%	-	-

(*) Die öffentlichen und zecheneigenen Elektrizitätswerke enthalten für die BR Deutschland die "Bergbauverbundkraftwerke" und die Kraftwerke der Bundesbahn

(**) Die "Lieferungen an Kokereien" enthalten alle Steinkohlenmengen der Zechen-, Hütten- und unabhängigen Kokereien

(***) Stahl- und übrige Industrie

(*) Public and pithead power stations and for the Federal Republic of Germany including the deliveries to the "Bergbauverbundkraftwerke" and Federal railways power stations

(**) The sum of coke ovens at pitheads in the steel industry and the independents

(***) Steel and other industries

(*) Centrales des services publics et des mines, y compris pour la R.F. d'Allemagne les "Bergbauverbundkraftwerke" et les centrales des chemins de fer fédéraux

(**) Ensemble des cokeries minières sidérurgiques et indépendantes

(***) Sidérurgie et autres industries

STEINKOHLE

HARD COAL

HOUILLE

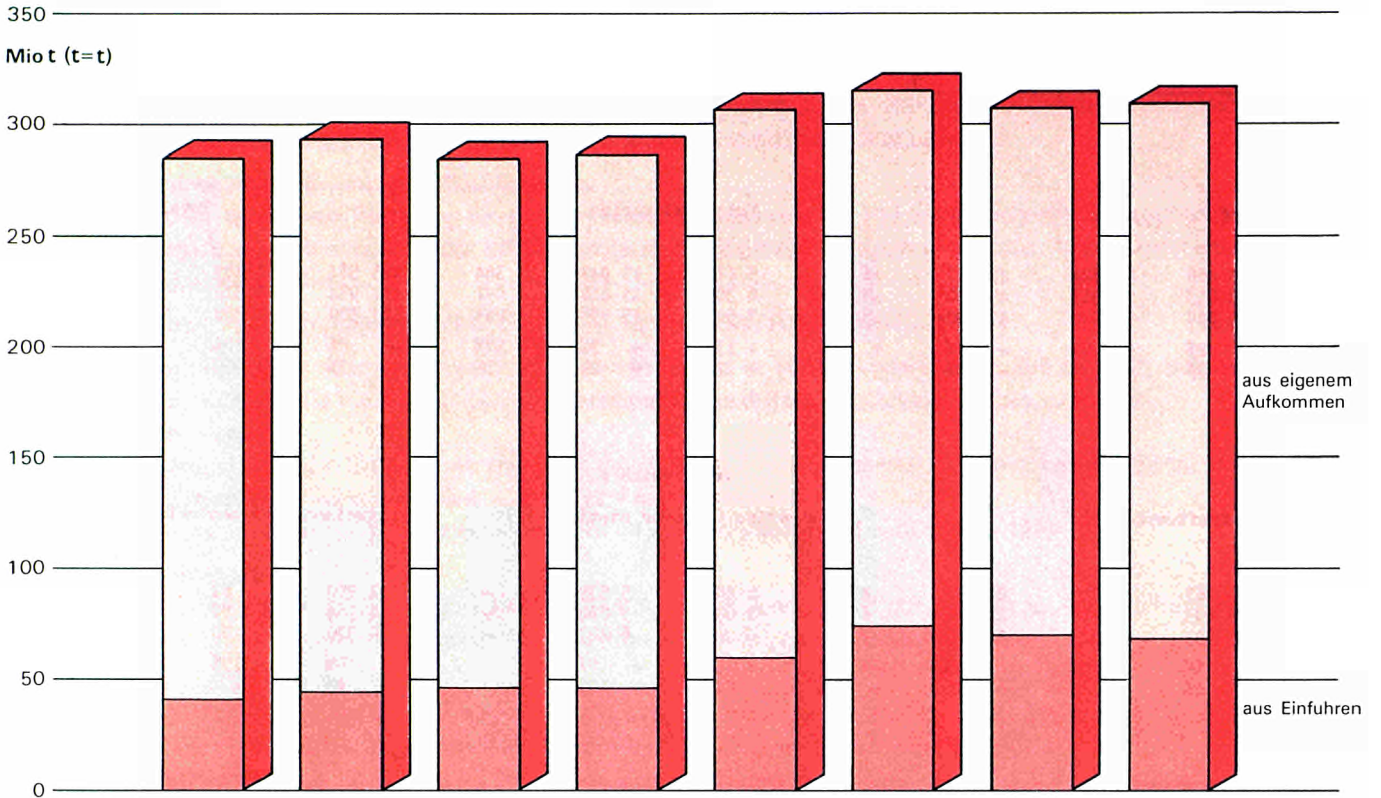
EUR 10

GESAMTVERWENDUNG

TOTAL DELIVERIES

TOTAL DES UTILISATIONS

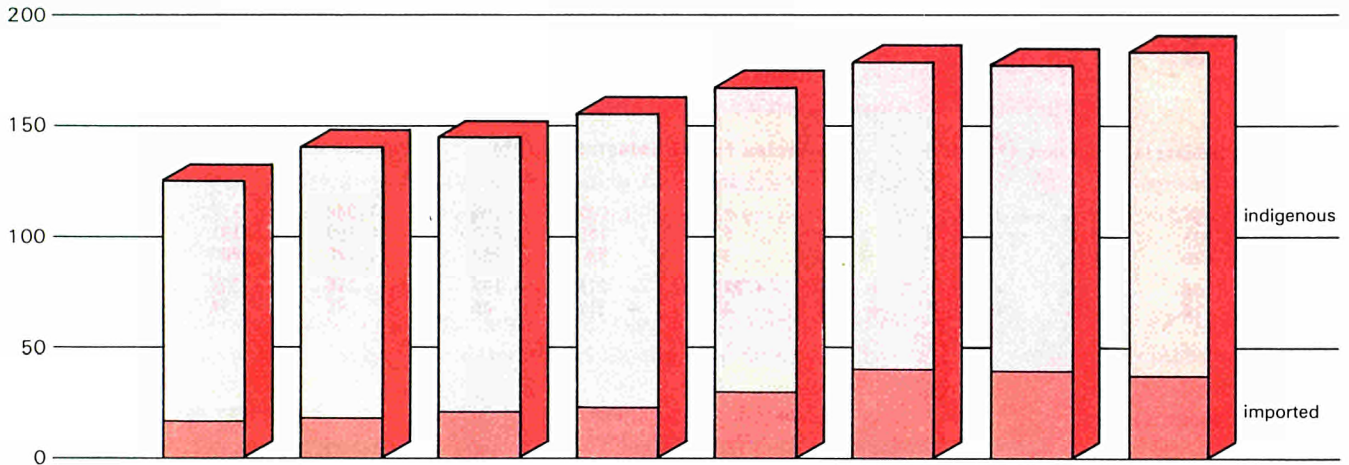
Mio t (t=t)



LIEFERUNGEN AN DIE KRAFTWERKE

SUPPLIES TO POWER STATIONS

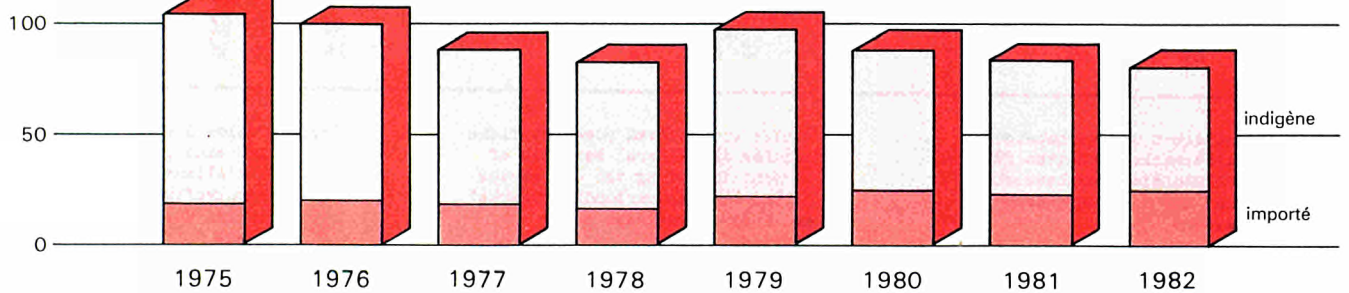
LIVRAISONS AUX CENTRALES ELECTRIQUES



LIEFERUNGEN AN KOKEREIEN

SUPPLIES TO COKING PLANTS

LIVRAISONS AUX COKERIES



EUROSTAT

AVAILABLE ON REQUEST

"GAS PRICES 1980 – 1982"

Internal document

80 pages

FREE OF CHARGE

English Edition

French Edition

This document gives the results of a harmonized inquiry on consumer prices of gas for industrial and domestic use in the countries of the Community for the years 1980 to 1982. There is a breakdown according to regions or locations, and by standard consumers, and prices are shown at three levels : without taxes, without VAT and including all taxes. An extensive text explains for each country the pattern of gas sales, the tariffs in force, the taxes levied and the price movements. It is concluded by an international comparison of price levels both in Purchasing Power Standards and in ECU.

DISPONIBLE SUR DEMANDE

"PRIX DU GAZ 1980 – 1982"

Document interne

80 pages

GRATUIT

Edition française

Edition anglaise

Ce document donne les résultats d'une enquête harmonisée sur les prix à la consommation du gaz pour usage industriel et domestique, dans les pays de la Communauté, de 1980 à 1982. Une ventilation présente les résultats par régions ou par place, par consommateur-type et selon trois niveaux de prix : hors taxe, hors TVA et toutes taxes comprises. Un texte explique pour chaque pays le schéma des ventes, les tarifs en vigueur, les taxes perçues et les mouvements de prix. En conclusion, est présentée une comparaison internationale des niveaux de prix en Standard de Pouvoir d'Achat et en ECU.

Please send me / Prière de m'envoyer :

..... copy(ies)

"GAS PRICES 1980 – 1982"

..... exemplaire(s)

"PRIX DU GAZ 1980 – 1982"

Name/Nom :

Firm/Firme :

Address/Adresse :

.....

Date :

Return to / A retourner à :

Office Statistique des Communautés Européennes
Division Energie
Boîte postale 1907
L – 2920 LUXEMBOURG

EUROSTAT

AVAILABLE ON REQUEST

"ELECTRICITY PRICES 1980 – 1982"

Internal document

54 pages

FREE OF CHARGE

English/French Edition

This document gives the results of a harmonized inquiry on consumer prices of electricity for industrial and domestic use in the ten countries of the Community for the years 1980 to 1982. There is a breakdown according to regions or locations, and by standard consumers, and prices are shown at three levels : without taxes, without VAT and including all taxes. A text explains definitions, methods and taxes levied on electricity. It is concluded by an international comparison of price levels both in Purchasing Power Standards and in ECU.

DISPONIBLE SUR DEMANDE

"PRIX DE L'ENERGIE ELECTRIQUE 1980 – 1982"

Document interne

54 pages

GRATUIT

Edition anglais/français

Ce document donne les résultats d'une enquête harmonisée sur les prix à la consommation de l'électricité pour usage industriel et domestique dans les dix pays de la Communauté, de 1980 à 1982. Une ventilation présente les résultats par régions ou places, par consommateur-type et selon trois niveaux de prix : hors taxe, hors TVA et toutes taxes comprises. Un texte expose les définitions, les méthodes et la fiscalité. En conclusion, est présentée une comparaison internationale des niveaux de prix en Standard de Pouvoir d'Achat et en ECU.

Please send me / Prière de m'envoyer : **ELECTRICITY PRICES**
..... copy(ies) / exemplaire(s) **PRIX DE L'ENERGIE ELECTRIQUE** **1980 – 1982**

Name/Nom :

Firm/Firme :

Address/Adresse :

.....

Date :

Return to / A retourner à :

Office Statistique des Communautés Européennes
Division Energie
Boîte postale 1907
L – 2920 LUXEMBOURG

**Salg og abonnement · Verkauf und Abonnement · Πωλήσεις και συνδρομές · Sales and subscriptions
Vente et abonnements · Vendita e abbonamenti · Verkoop en abonnementen**

BELGIQUE / BELGIË

Moniteur belge / Belgisch Staatsblad
Rue de Louvain 40-42 / Leuvensestraat 40-42
1000 Bruxelles / 1000 Brussel
Tél. 512 00 26
CCP/Postrekening 000-2005502-27

Sous-agents / Agentschappen:
Librairie européenne / Europese Boekhandel
Rue de la Loi 244 / Wetstraat 244
1040 Bruxelles / 1040 Brussel

CREDOC

Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34
Bte 11 / Bus 11
1000 Bruxelles / 1000 Brussel

DANMARK

Schultz Forlag

Møntergade 21
1116 København K
Tlf: (01) 12 11 95
Girokonto 200 11 95

Underagentur:

Europa Bøger

Gammel Torv 6
Postbox 137
1004 København K
Tlf. (01) 15 62 73
Telex 19280 EUROIN DK

BR DEUTSCHLAND

Verlag Bundesanzeiger

Breite Straße
Postfach 10 80 06
5000 Köln 1
Tel. (02 21) 20 29-0
Fernschreiber:
ANZEIGER BONN 8 882 595

GREECE

G.C. Eleftheroudakis SA

International Bookstore
4 Nikis Street
Athens (126)
Tel. 322 63 23
Telex 219410 ELEF

Sub-agent for northern Greece:

Molho's Bookstore

The Business Bookshop
10 Tsimiski Street
Thessaloniki
Tel. 275 271
Telex 412885 LIMO

FRANCE

**Service de vente en France des publications
des Communautés européennes**

Journal officiel

26, rue Desaix
75732 Paris Cedex 15
Tél. (1) 578 61 39

IRELAND

Government Publications Sales Office

GPO Arcade
Dublin 1

or by post

Stationery Office

Dublin 4
Tel. 78 96 44

ITALIA

Licosa Spa

Via Lamarmora, 45
Casella postale 552
50 121 Firenze
Tel. 57 97 51
Telex 570466 LICOSA I
CCP 343 509

Subagente:

Libreria scientifica Lucio de Biasio - AEIOU

Via Meravigli, 16
20 123 Milano
Tel. 80 76 79

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

**Office des publications officielles
des Communautés européennes**

5, rue du Commerce
L-2985 Luxembourg
Tél. 49 00 81
Télex PUBLOF - Lu 1322
CCP 19190-81
CC bancaire BIL 8-109/6003/300

NEDERLAND

Staatsdrukkerij- en uitgeverijbedrijf

Christoffel Plantijnstraat
Postbus 20014
2500 EA 's-Gravenhage
Tel. (070) 78 99 11

UNITED KINGDOM

HM Stationery Office

PO Box 569
London SE1 9NH
Tel. 01-928 6977 ext 365
National Giro Account 582-1002

Sub-agent:

Alan Armstrong & Associates

Sussex Place, Regent's Park
London NW1 4SA
Tel. 01-723 3902

ESPAÑA

Mundi-Prensa Libros, S.A.

Castelló 37
Madrid 1
Tel. (91) 275 46 55
Telex 49370-MPLI-E

PORTUGAL

Livraria Bertrand, s.a.r.l.

Rua João de Deus
Venda Nova
Amadora
Tél. 97 45 71
Télex 12709-LITRAN-P

SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA

FOMA

5, avenue de Longemalle
Case postale 367
CH 1020 Renens - Lausanne
Tél. (021) 35 13 61
Télex 25416

Sous-agent:

Librairie Payot

6, rue Grenus
1211 Genève
Tél. 31 89 50
CCP 12-236

SVERIGE

Librairie C.E. Fritzes

Regeringsgatan 12
Box 16356
103 27 Stockholm
Tel. 08-23 89 00

UNITED STATES OF AMERICA

**European Community Information
Service**

2100 M Street, NW
Suite 707
Washington, DC 20037
Tel. (202) 862 9500

CANADA

Renouf Publishing Co., Ltd

2182 St Catherine Street West
Montreal
Quebec H3H 1M7
Tel. (514) 937 3519

JAPAN

Kinokuniya Company Ltd.

17-7 Shinjuku 3-Chome
Shinjuku-ku
Tokyo 160-91
Tel. (03) 354 0131

Öffentliche Preise in Luxemburg (ohne MwSt.) Price (excluding VAT) in Luxembourg
Prix publics au Luxembourg (TVA exclue)

	ECU	BFR	DM	FF	IRL	UKL	USD
Einzelpreis ● Single copy ● Prix par numéro	1,10	50	3	8	0.80	0.70	1.50
Abonnement ● Subscription	9,43	430	23	63	6.50	5.50	9
Kohle + Kohlenwasserstoffe + Elektrizität Coal + Hydrocarbons + Electric energy Charbon + Hydrocarbures + Energie électricité	35,50	1620	85	235	25	20	33



AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
 OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
 OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

L-2985 Luxembourg



CA-AN-83-003-3A-C